

17日[土]

■ じゃんとこいむぎや (大工町通り～西町通り) 14:30～22:00

むぎやの空に熱き舞

じゃんとこいむぎや

Jantokoi MUGIYA



共催／富山テレビ放送 協賛／麒麟ビール

麦屋節などの民謡をアレンジした曲に合わせ、20人以上のチームが創作的な踊りを披露しあうイベントです。

麦屋節の他にも様々な民謡をアレンジし、県内外からもたくさんのチームが参加し、城端でストリートパフォーマンスを繰り広げます。

表現力豊かな、ダイナミックな歌と踊りで「じゃんとこいむぎやの世界」をご堪能ください。

■ 第12回じゃんとこいむぎや参加チーム名

| チーム名 | 参加回数 | 所在地 | チーム名 | 参加回数 | 所在地 |
|---------------|------|-----|----------|------|-----|
| 暁 | 2回目 | 高岡市 | T N C | 9回目 | 高岡市 |
| あっぱれ真美わっはっは☆ | 3回目 | 射水市 | 蜷川乱舞桜 | 8回目 | 富山市 |
| 韋駄天HANA-BI | 11回目 | 富山市 | 能登國涌浦七士 | 10回目 | 七尾市 |
| いやさか組 | 9回目 | 七尾市 | 白鷺童子 | 初出場 | 七尾市 |
| 上野志津子ダンスチーム | 12回目 | 富山市 | はなぐみ | 11回目 | 南砺市 |
| E N | 2回目 | 富山市 | 風神 | 11回目 | 富山市 |
| 艶夜紗一 | 4回目 | 射水市 | 舞遊凜花 | 3回目 | 富山市 |
| 踊らにゃSON・SON | 6回目 | 富山市 | Hot@wave | 3回目 | 滑川市 |
| 踊乱舞 | 4回目 | 富山市 | 万葉こまち華恋 | 2回目 | 高岡市 |
| 馨夜(かぐや) | 初出場 | 富山市 | 武紗又琵琶 | 2回目 | 高岡市 |
| 月光◎朝陽 | 4回目 | 富山市 | 八乙女龍神 | 8回目 | 南砺市 |
| 國土舞双 | 初出場 | 高知県 | 夜叉恋 | 2回目 | 高岡市 |
| こまつ華舞妓 | 3回目 | 小松市 | ゆうらくじん | 3回目 | 富山市 |
| 沙中金翔湖焰舞隊 | 8回目 | 能美市 | 夢追倶楽舞 | 5回目 | 砺波市 |
| 石楠花舞妙 | 9回目 | 南砺市 | 夜高舞緋組 | 8回目 | 南砺市 |
| じゃんとこじゆにあ2011 | 9回目 | 南砺市 | よっしゃKOI | 8回目 | 射水市 |
| 真美流星乱舞群 | 8回目 | 射水市 | 楽舞sakuLa | 6回目 | 南砺市 |
| 神明小町 | 6回目 | 富山市 | 龍星一起 | 4回目 | 富山市 |
| 高岡龍谷龍舞絢爛 | 6回目 | 高岡市 | | | |

順不同

南砺市・城端むぎや祭協賛会

南砺市観光協会城端観光案内所
南砺市商工会城端事務所
南砺市城端行政センター

☎(0763) 62-1821
☎(0763) 62-2163
☎(0763) 62-1212



九月十七日(土)・十八日(日)

むぎや祭

城端

富山県南砺市

越中の小京都

じょうはな

ストリートパフォーマンス

じゃんとこいむぎや

南砺里山博2011開催中

主催：城端むぎや祭協賛会

共催：南砺市、北日本新聞社、富山新聞社、北日本放送、富山テレビ放送

協賛：なんと農業協同組合、北陸コカ・コーラボトリング(株)、麒麟ビール(株)、アサヒビール(株)

後援：富山県、(財)日本民謡協会、NHK富山放送局、北陸中日新聞、読売新聞北陸支社、チューリップテレビ、となみ衛星通信テレビ、FMとなみ



城端曳山会館

土蔵群「蔵回廊」

☎ 62-2165 (曳山会館)

『仏さまの願いあってこそ ここまでのいのち そしてこれからの命』
宗祖親鸞聖人七百五十回御遠忌法要 (平成27年10月厳修)
城端別院善徳寺 本堂等御修復

真宗大谷派 城端別院 善徳寺

輪番 鶴松 瑩 ☎ 62-0026

城端の緑と水から生まれたクアホテル

HOTEL & THERAPIE



桜ヶ池クアガーデン

☎ 0763-62-8181 <http://www.sakuragaike.co.jp>

42

Small beer with a deep malting process

麦ヤ

Mugiya Ale
フルーティな香り

※お酒は20歳以上の方のみです。

砺波地域唯一の地ビール
城端麦酒(有)

webで検索

〒939-1805 南砺市細野340 TEL (0763) 62-2283

散居の空と水の元に
城端麦酒はあります。

万水閣

桜ヶ池湖畔
料理旅館

城端桜ヶ池
☎ 62-1117
<http://www.mansuikaku.com/>

桜ヶ池料理旅館

湖畔荘

喫茶
お食事処 あすなろ

☎ 62-0101

自遊気ままな
レジャーゾーン

コテージ・バーベキュー
石窯ピザ

桜ヶ池公園
自遊の森

TEL.FAX (0763) 62-3360

城端名物

がや焼

とちの実もち

作菓する處
井波屋

曳山会館前 TEL 62-0201

軽食&喫茶

ベルボン

障子・和紙の店

南砺市野田
☎ 62-3525

城端石畳・袴腰山
シュークリーム

洋菓子工房 **イワキ**

南砺市城端581-1
TEL・FAX 62-0273

一日3組限定で
お客様をおもてなしする

里山のオーベルジュ

薪の音

Maki no Oto

南砺市野口140番地
TEL 0763-62-3255

城端銘菓

登録商標
むぎや

西下四ツ角
松島松鶴堂

☎ 62-0009

和・洋菓子
喫茶

ANGO 安居

南砺市城端70
TEL 0763-62-0115
FAX 0763-62-0321

献上銘菓
珠珠・茶寮
木の茶石

田村萬盛堂

富山県南砺市城端七五
☎ 62-6114

御料理・仕出し
籠盛り各種

みくにや

南砺市城端
☎ 62-0487
☎ 62-0487

和のある暮らし
和雑貨 **蔵布都 藍**

店前で
FREESPOT
使えます

美しい装い **白冬よべ**

にしまち通り
☎ 0763-62-0227
craft-ran.com/kiyobe

醤油・合掌みそ

城端醤油(株)

☎ (0763) 62-0007

WHITE

乳酸菌飲料・ヨーグルト
ホワイト食品工業(株)
☎ (0763) 62-1777

城端銘菓

曳山 霜乾 坂のまち

菓匠

溝口梅華堂

城端別院前 ☎ 62-0034

古伝名菓
むぎや

中安み代志堂

曳山会館裏
☎ 62-0078

エネルギーを、ステキに。

ENEOS

(有) **金田金物店石油部**

☎ 62-0033

豊かな自然を次世代につなぎ
農と共に限りない前進を

なんと農業協同組合

代表理事組合長
松本篤治

南砺市金戸268番地の1
TEL 0763(62)2123

BRIDGESTONE

出光

城端石油

南砺市野田 ☎ 62-0475

ニコニコレンタカー
国交省指定車検工場
新車・中古車販売・钣金塗装

大西石油

セルフ城端SS TEL 62-2161
砺波インター156SS TEL 32-7670
ニコニコレンタカー-砺波駅前店
☎ 0120-32-2525

新鮮さとおいしさ

茶彩や

フジタストア

営業時間 朝9時～夜8時
城端西下 TEL 62-0106
FAX 62-3322
仕出し部 是安 TEL 62-2353

【地図掲載】

- | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|------|------|------|-----------|------|-----|-----|-----|------|----|----------------------------|----|-----|-----|-----|-----|---------|------|----|------|-----|----|----|----|----|----|----|----|------|-----|----|---------|
| 4 | 43 | 18 | 42 | 44 | 6 | 5 | 10 | 22 | 41 | 40 | 23 | 39 | 38 | 37 | 36 | 14 | 2 | 35 | 34 | 7 | 33 | 32 | 31 | 30 | 29 | 28 | 27 | 26 | 25 | 24 | 城端料飲業組合 |
| 自遊の森 | 城端麦酒 | 地ビール | 桜ヶ池クアガーデン | 薪の水音 | 万水閣 | 湖畔荘 | 仕出し | なごみ桜 | 秋桜 | ミュージック フライバーレス 50BAN | 入船 | 居酒屋 | 竹寿司 | 幸ずし | すし店 | カフェいちまる | ベルボン | 喫茶 | 赤とんぼ | か浪 | 33 | 32 | 31 | 30 | 29 | 28 | 27 | 26 | 25 | 24 | 食事処 |
| 桜ヶ池 | 細野 | 桜ヶ池 | 桜ヶ池 | 野口 | 桜ヶ池 | 桜ヶ池 | 東上 | 西上 | 西上 | 東下 | 西下 | 野下 | 西下 | 西下 | 西下 | 桜ヶ池 | 野田 | 野田 | 野田 | 桜ヶ池 | 西上 | 大野 | 西野 | 新野 | 大野 | 新野 | 南野 | 駅前通り | 桜ヶ池 | 西上 | 城端料飲業組合 |

第61回 城端むぎや祭 プログラム

浪の屋島を遠くのがれきて 薪樵るちよう深山辺に――

この歌詞にうたわれていますように、壇の浦の戦いに敗れた平家一門の落人が、越中五箇山に安住の地を得て、弓矢取る手を鋤鋤持つ手にかえ、暇をみつけて唄い始めたのが麦屋節のおこりといわれています。

紋付袴に腰に刀、手に取るすげ笠は往時の彼等のいでたちを、そして素朴で、どこかもの哀しい歌詞と調べ

は心情を表現しております。

昭和26年に第1回むぎや祭を開催して以来、今年で第61回を迎え、富山県二大民謡祭りとして盛況をみております。

おいでの皆さまにはこそぞって唄い踊り、心ゆくまでお楽しみくださいますようご歓迎申し上げます。

じょうはな座
観覧席券

17日 むぎや踊り競演会……………500円(全席自由席) 400席

18日 むぎや踊り競演会……………500円(全席自由席) 400席

(チケット取扱店) 南砺市観光協会城端観光案内所
南砺市城端伝統芸能会館「じょうはな座」

※当日券はじょうはな座のみ

18日[日]

■ 麦屋節コンクール全国大会予選・決勝(城端別院会場) …… 9:00～14:45

【※雨天の場合は、じょうはな座会場にて】

アトラクション/越中城端麦屋節保存会、花筏

共催/富山新聞社、北日本放送 協賛/なんと農業協同組合 伴奏/越中城端麦屋節保存会

■ むぎや踊り講習会(城端伝統芸能会館「じょうはな座」前)〈雨天中止〉 …… 13:00～14:00

協力/南砺市商工会青年部城端支部

■ むぎや踊り競演会(城端別院会場、じょうはな座会場) …… 14:00～21:30

【※雨天の場合は、じょうはな座会場にて】

共催/北日本新聞社、北日本放送 協賛/アサヒビール

■ 街並み踊り(瑞泉寺前、坡場の坂、浄念寺前、出丸町通り、城端駅前) …… 14:00～21:30

■ むぎや新歌詞〈表彰・披露〉(城端別院会場) …… 15:00～15:20

【※雨天の場合は、じょうはな座会場にて】

共催/北日本新聞社 伴奏/越中城端麦屋節保存会

■ パレード(出丸町通り～西町通り～大工町【まねき前】)〈雨天中止〉 …… 19:00～20:00

協力/婦人会城端地域連絡会、花筏、水車レディース

■ 総踊り(西町通り(R304))〈雨天中止〉 …… 20:00～22:30

共催/北日本新聞社 協賛/北陸コカ・コーラボトリング

協力/越中城端麦屋節保存会、城端地域各町内・団体

17日[土]

■ むぎや踊り講習会(城端伝統芸能会館「じょうはな座」前)〈雨天中止〉 …… 13:00～14:00

協力/南砺市商工会青年部城端支部

■ むぎや踊り競演会(城端別院会場、じょうはな座会場) …… 14:00～21:15

【※雨天の場合は、じょうはな座会場にて】

共催/北日本新聞社、北日本放送 協賛/アサヒビール

■ 街並み踊り(瑞泉寺前、坡場の坂、浄念寺前、出丸町通り、城端駅前) …… 14:00～21:30

■ じゃんとこいむぎや2011(大工町通り～西町通り) …… 14:30～22:00

共催/富山テレビ放送 協賛/麒麟ビール(株)

17日 むぎや踊り競演会

| 開始時間 | 別院会場 | 開始時間 | じょうはな座 |
|-------|-------------|-------|------------|
| | | 14:00 | 西新田町 |
| | | | 野下町 |
| 15:30 | 西新田町 | | 出丸町 |
| | 野下町 | | 東新田町 |
| | 出丸町 | | 新町 |
| | 東新田町 | | ～休憩～ |
| | 新町 | 16:15 | 西下町 |
| | ～休憩～ | | 東上町 |
| 17:45 | 西下町 | | 西上町 |
| | 東上町 | | 栄町 |
| | 西上町 | | 南砺平高校郷土芸能部 |
| | 栄町 | 18:30 | ～休憩～ |
| | 南砺平高校郷土芸能部 | | 四葉会 |
| | ～休憩～ | | 利賀村むぎや節保存会 |
| 20:00 | 四葉会 | 19:45 | 終了予定 |
| | 利賀村むぎや節保存会 | | |
| | 越中五箇山麦屋節保存会 | | |
| 21:15 | 終了予定 | | |

17日 街並み踊り〈雨天中止〉

| 開始時間 | 駅前会場 | 出丸町会場 | 浄念寺会場 | 坡場の坂会場 | 瑞泉寺会場 |
|-------|---------|-------|-------|--------|-------|
| 14:00 | | | | | |
| 14:30 | | 東上町 | | | 新町 |
| 15:00 | | | 西下町 | | |
| 15:30 | | 四葉会 | 西上町 | 栄町 | 東上町 |
| 16:00 | | | | 四葉会 | 栄町 |
| 16:30 | | | | | |
| 17:00 | | 西新田町 | | | |
| 17:30 | 野下町 | | 出丸町 | | 四葉会 |
| 18:00 | 西新田町 | | 東新田町 | | |
| 18:30 | 出丸町 | 新町 | | 野下町 | |
| 19:00 | 東新田町 | | | | |
| 19:30 | 新町 | 出丸町 | 西新田町 | 西上町 | 西下町 |
| 20:00 | | | 東上町 | 西下町 | 野下町 |
| 20:30 | | 西上町 | | 東新田町 | |
| 21:00 | 栄町(見送り) | | | | |
| 21:30 | | | | | |
| 22:00 | | | | | |

18日 むぎや踊り競演会

| 開始時間 | 別院会場 | 開始時間 | じょうはな座 |
|-------|-------------|-------|------------|
| | | 14:00 | 栄町 |
| | | | 西新田町 |
| 15:30 | 栄町 | | 野下町 |
| | 西新田町 | | 出丸町 |
| | 野下町 | | ～休憩～ |
| | 出丸町 | 16:00 | 東新田町 |
| | ～休憩～ | | 新町 |
| 17:30 | 東新田町 | | 西下町 |
| | 新町 | | 東上町 |
| | 西下町 | | ～休憩～ |
| | 東上町 | 18:00 | 西上町 |
| | ～休憩～ | | 越中五箇山民謡保存会 |
| 19:30 | 西上町 | | 小谷麦屋節保存会 |
| | 越中五箇山民謡保存会 | 19:40 | 終了予定 |
| | 小谷麦屋節保存会 | | |
| | 越中五箇山筑子唄保存会 | | |
| | 四葉会 | | |
| 21:30 | 終了予定 | | |

18日 街並み踊り〈雨天中止〉

| 開始時間 | 駅前会場 | 出丸町会場 | 浄念寺会場 | 坡場の坂会場 | 瑞泉寺会場 |
|-------|---------|-------|-------|--------|-------|
| 14:00 | | 東新田町 | | | |
| 14:30 | | | 新町 | | 出丸町 |
| 15:00 | | 西下町 | 東上町 | 西上町 | 東新田町 |
| 15:30 | | 四葉会 | | 新町 | |
| 16:00 | | | | 東上町 | 西上町 |
| 16:30 | | | 四葉会 | | |
| 17:00 | | 栄町 | | | 西新田町 |
| 17:30 | 四葉会 | 野下町 | | 出丸町 | |
| 18:00 | | | 栄町 | | |
| 18:30 | 西新田町 | 出丸町 | 野下町 | | |
| 19:00 | 栄町 | パレード | | 東新田町 | |
| 19:30 | 西下町 | ↓ | | | 新町 |
| 20:00 | 東上町 | | 西新田町 | | 野下町 |
| 20:30 | | | 西下町 | | |
| 21:00 | 栄町(見送り) | | | | |
| 21:30 | | | | | |
| 22:00 | | | | | |

総踊り(西町通り) 20:00～22:30

※当日の都合により演舞が中止される場合や、開始時間が変更になる場合があります。

17日の特別出演団体 南砺総合平高校郷土芸能部(平地域) 利賀村むぎや節保存会(利賀地域)
越中五箇山麦屋節保存会(平地域)

※当日の都合により演舞が中止される場合や、開始時間が変更になる場合があります。

18日の特別出演団体 越中五箇山筑子唄保存会(平地域) 越中五箇山民謡保存会(上平地域)
小谷麦屋節保存会(平地域)

越中の小京都

城端 むぎや祭

交通規制図

9月17日…午前8時より午後11時まで
 9月18日…午後1時より午後11時まで
 町中へは入れませんので、駐車場をご利用ください。

- 食事処
- 旅館
- 土産
- ☎ 公共電話
- 🚰 水
- 🚫 車両進入禁止
- 🚫 車両通行止め
- 🚫 車両通行禁止区域
- 🚫 駐車禁止区域
- 🚫 会場
- 🅐 有料駐車場
- 🅑 無料駐車場
- ➡ 車両の進行方向
- 🚏 バス停留所

ようこそ むぎや祭へ!

NEW STYLE ONE MAKE RALLY

Racing Development
TRD Vitz challenge

9月18日 11:30~12:30
 ラリーが城端市街地を通過します。

城端発JR列車時刻表 (午後~)

〈下り〉城端駅着 (高岡発)

| | | | | | |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| 12:42 | 13:51 | 15:01 | 16:27 | 17:30 | 18:15 |
| 19:30 | 20:16 | 21:18 | 22:45 | 23:50 | |

〈上り〉城端駅発 (高岡行)

| | | | | | |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| 12:54 | 14:03 | 15:11 | 16:34 | 17:39 | 18:33 |
| 19:40 | 20:23 | 21:31 | | | |

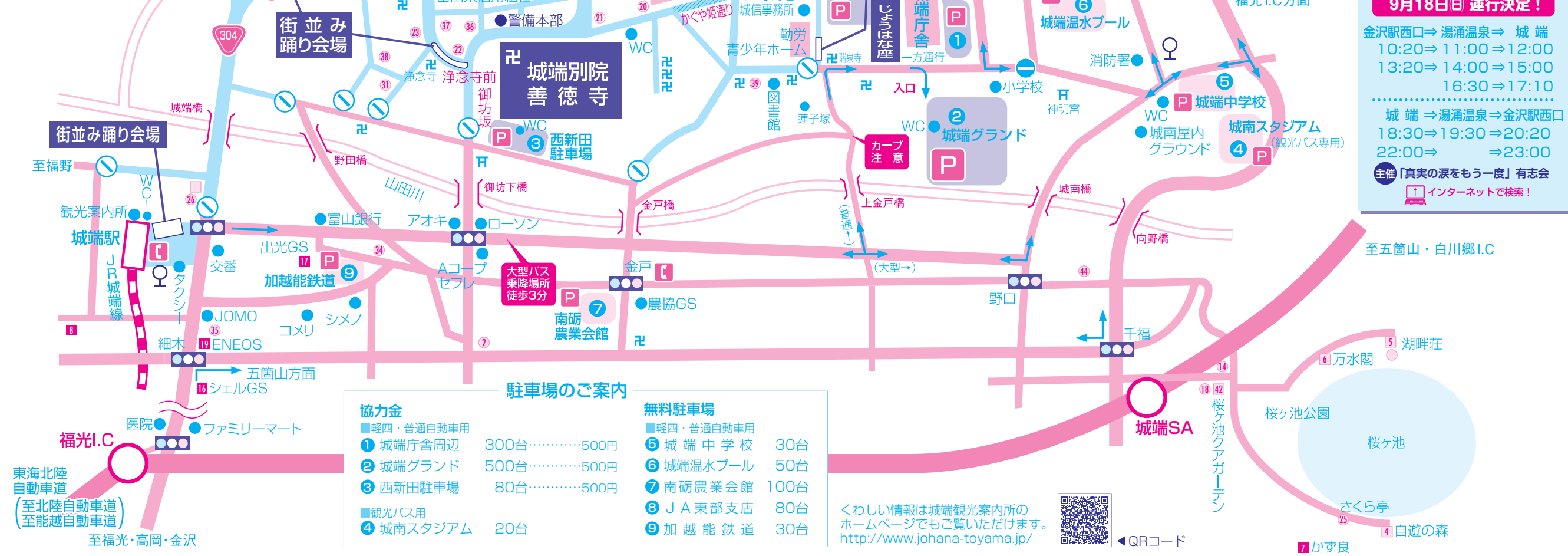
城端庁舎3階
休憩スペース

17日(土)
12:00~22:00

18日(日) ※9/18は創作小市開催
9:00~22:00

運営「真実の涙をもう一度」有志会
インターネットで検索!

インターネットで検索!



金沢⇄湯涌⇄城端バス

9月18日(日) 運行決定!

金沢駅西口⇒湯涌温泉⇒城端
 10:20⇒11:00⇒12:00
 13:20⇒14:00⇒15:00
 16:30⇒17:10

城端⇒湯涌温泉⇒金沢駅西口
 18:30⇒19:30⇒20:20
 22:00⇒23:00

主催「真実の涙をもう一度」有志会
インターネットで検索!

協力金

| | |
|------------|------------|
| ■軽四・普通自動車用 | |
| ① 城端庁舎周辺 | 300台……500円 |
| ② 城端グランド | 500台……500円 |
| ③ 西新田駐車場 | 80台……500円 |
| ■観光バス用 | |
| ④ 城南スタジアム | 20台 |

無料駐車場

| | |
|------------|------|
| ■軽四・普通自動車用 | |
| ⑤ 城端中学校 | 30台 |
| ⑥ 城端温水プール | 50台 |
| ⑦ 南砺農業会館 | 100台 |
| ⑧ JA 東部支店 | 80台 |
| ⑨ 加越能鉄道 | 30台 |

くわしい情報は城端観光案内所のホームページでもご覧いただけます。
<http://www.johana-toyama.jp/>



QRコード

福光I.C. 至福光・高岡・金沢

7 かず良